

PASLAUGŲ TEIKIMO SUTARTIS Nr. SG20210616-01 *FF-13.14-34*

2021 m. birželio 30 d.,
Vilnius

Koncertinė įstaiga valstybinis dainų ir šokių ansamblis „Lietuva“, juridinio asmens kodas 190755366, buveinės adresas Panerių g. 39, Vilnius, atstovaujama vadovės Editos Katauskienės, veikiančios pagal įstaigos nuostatus, toliau vadinama „Užsakovu“, iš vienos pusės,

ir

MB „Šviesiai - Garsiai“, įm.k. 303315449, adresas: Grūdų Sodų 1-oji g. 4, Vilnius, atstovaujama direktoriaus Justo Vizgirdos, veikiančio pagal įmonės nuostatus, toliau - *Paslaugų teikėjas*,

toliau tekste Užsakovas ir Paslaugų teikėjas kartu vadinami „Šalimis“, o kiekvienas atskirai – „Šalimi“, sudarė ir pasirašė šią Paslaugų teikimo sutartį (toliau - Sutartis):

1. SUTARTIES OBJEKTAS

1.1. Paslaugų teikėjas įsipareigoja suteikti Užsakovui toliau Sutartyje nurodytas paslaugas, reikalingas Užsakovo organizuojamo renginio įgyvendinimui. Paslaugų teikėjas įsipareigoja minėtas paslaugas Užsakovui suteikti tinkamai ir laiku, o Užsakovas įsipareigoja suteiktas Paslaugas priimti ir už jas sumokėti Šalių sulytą atlyginimą Sutartyje nustatyta tvarka ir terminais.

1.2. Paslaugų teikėjas teikia šias paslaugas:

- garso, šviesos aparatūros (toliau - Įrangos) nuoma;
- Įrangos montavimas ir demontavimas;
- garso režisieriaus paslaugos;
- techninio personalo paslaugos;
- transportas;
- nuomojamos Įrangos priežiūra.

1.2.1. Įrangos modeliai, jų kiekiai ir kita specifinė ir (arba) techninė informacija pažymėta šios Sutarties Priede NR.1. Konkretūs Įrangos modeliai, jų kiekiai ir kita specifinė ir (arba) techninė informacija galutinai Šalių derinama el. paštu arba programėlės „Messenger“ pranešimais, iki renginio likus ne mažiau nei 2 (dviem) kalendorinėms dienoms.

1.3. **Renginys**, kuriame bus teikiamos paslaugos:

1.3.1. Paslaugų teikimo data ir laikas Palangoje, Palangos koncertų salėje:

liepos 5 d. - nuo 12:00 iki 20:00 – montažas;

liepos 6 d. - nuo 08:00 iki 11:00 – montažas; nuo 11:00 val. – repeticijos;

19:00 - spektaklio pradžia.

Demontažas liepos 7 d. nuo 22:00 iki 01:00 val. ryto.

1.3.2. Paslaugų teikimo data ir laikas Vilniuje, Valdovų rūmų kieme:

liepos 7 d. - nuo 08:00 iki 22:00 – montažas;

liepos 8 d. nuo 08:00 iki 12:00 montažas; nuo 12:00 val. – repeticija;

21:00 - spektaklio pradžia.

Demontažas liepos 9 d. nuo 00:00 iki 08:00 val. ryto

1.3.3. Grupės/atlikėjai: Ansamblis „Lietuva“ - „Mažvydas”

1.4. Ši Sutartis sudaryta vadovaujantis Lietuvos Respublikos (toliau - LR) teisės aktais, Bendrojo duomenų apsaugos reglamentu (toliau - „BDAR”), kitais norminiais aktais.

2. ŠALIŲ TEISĖS IR PAREIGOS

2.1. Paslaugų teikėjas įsipareigoja:

- 2.1.1. pristatyti Įrangą į Užsakovo nurodytą renginio vietą;
- 2.1.2. viso renginio metu teikti Užsakovui Sutarties 1.2. punkte nurodytas garso režisieriaus, šviesų dailininko, techninio personalo bei nuomojamos Įrangos priežiūros paslaugas;
- 2.1.3. pasibaigus renginiui Įrangą demontuoti ir ją išvežti iš renginio vietos;
- 2.1.4. suteikti Užsakovui kokybišką, tvarkingą ir visus saugumo bei techninius reikalavimus atitinkančią Įrangą. Įranga montuojama saugiai, laikytis esminių sveikatos, saugos ir Įrangos gamintojo reikalavimų;
- 2.1.5. užtikrinti Įrangos tinkamą transportavimą. Su transportavimu susijusi rizika tenka Paslaugų teikėjui;
- 2.1.6. teikiant paslaugas vadovautis galiojančiais LR įstatymais ir kitais teisės aktais, BDAR bei kitais duomenų apsaugą reglamentuojančiais teisės aktais, veikti laikantis nusistovėjusios praktikos ir profesinės etikos standartų;
- 2.1.7. laikytis konfidencialumo Šalių tarpusavio santykiuose: neatskleisti raštu, žodžiu ar kitokiu būdu tretiesiems asmenims jokios Užsakovo komercinės, dalykinės, finansinės ar technologinės informacijos, kurią gavo ir/arba su kuria buvo supažindintas teikiant paslaugas;
- 2.1.8. vykdyti kitus Paslaugų teikėjo įsipareigojimus, numatytus Sutartyje.
- 2.1.9. Visus darbus ir paslaugas numatytus šioje sutartyje atlikti griežtai šios sutarties 1.3 punkte numatytu laiku. Paslaugų tiekėjui nesilaikant nustatytų terminų ir reikalavimų ir dėl to Užsakovui patyrus nuostolių, patirtus nuostolius atlygina Paslaugų teikėjas. Jei numatytų reikalavimų nesilaiko Užsakovas Paslaugų teikėjo dėl šių priežasčių patirtus nuostolius atlygina Užsakovas.
- 2.1.10. Paslaugų tiekėjo darbuotojai teikdami paslaugas įsipareigoja laikytis darbų saugos, švaros ir LR Vyriausybės nustatytų papildomų higienos reikalavimų atsižvelgiant į Covid – 19 pandemijos situaciją Lietuvoje.
- 2.1.11. pasibaigus Renginiui, Renginio vietos teritoriją palikti tvarkingą ir tokios būklės, kokios ji buvo iki Renginio pradžios.

2.2. Užsakovas įsipareigoja:

- 2.2.1. sudaryti Paslaugų teikėjui visas reikalingas ir būtinas sąlygas tinkamam paslaugų teikimui bei įsipareigojimų pagal Sutartį įvykdymui;
 - 2.2.2. priimti Vykdytojo tinkamai suteiktas paslaugas, o jų tinkamą suteikimą patvirtinti pasirašant Priėmimo–perdavimo aktą, kuris tampa neatsiejama Sutarties dalimi.
 - 2.2.3. tinkamai ir laiku atsiskaityti už suteiktas paslaugas, vykdyti kitus šios Sutarties reikalavimus ir savo veiksmais nepakenkti Vykdytojui;
 - 2.2.4. pasirūpinti techninio personalo maitinimu, jei numatoma renginio trukmė viršija 4 (keturias) valandas;
 - 2.2.5. nuomojamą Įrangą naudoti griežtai pagal tiesioginę jos paskirtį;
 - 2.2.6. be išankstinio rašytinio Paslaugų teikėjo sutikimo neperleisti ar kita forma nepatikėti Įrangos ar teisių į ją jokiems tretiesiems asmenims;
 - 2.2.7. padengti Paslaugų teikėjo patirtus nuostolius už Įrangos sugadinimą, apgadinimą, išpurvinimą ar kitokį pažeidimą. Paaiškėjus, kad nuostoliai atsirado ne dėl Paslaugų teikėjo techninio personalo netinkamo elgesio su Įranga, o renginio organizatoriui ar kitiems su Užsakovu susijusiems asmenims neužtikrinus Įrangos saugumo (pvz.: renginio dalyvių, žiūrovų netinkamas elgesys, netinkama Įrangos lokacija neapsaugant jos nuo neigiamo aplinkos poveikio ir kt.), Užsakovas įsipareigoja atlyginti Paslaugų teikėjo patirtus nuostolius. Patirti nuostoliai vertinami Užsakovui papildomai sumokant Paslaugų teikėjui 50 % nuo pažeistos Įrangos kainos;
 - 2.2.8. be išankstinio rašytinio Paslaugų teikėjo sutikimo nepakeisti ir (arba) nepašalinti bet kokių ant nuomojamos Įrangos esančių ženklų, logotipų ir (arba) kitokių nuorodų apie Paslaugų teikėjo nuosavybės teises į Įrangą.
- 2.3. Paslaugų teikėjas pasilieka teisę nesuteikti Užsakovui visų ar dalies paslaugų, jei Užsakovas vėluoja už jas atsiskaityti Sutarties 3 (trečioje) dalyje nurodyta tvarka ir terminais.

3. PASLAUGŲ KAINA IR ATSISKAITYMO TVARKA

3.1. Paslaugų kaina 2021 m. liepos mėn. 6 d. - Palangoje vykstančiam renginiui - 3144,20 ct + PVM. Paslaugų kaina 2021 m. liepos mėn. 8 d. - Vilniuje, Valdovų rūmuose vykstančiam renginiui - 2714,00 ct + PVM. Bendra Sutarties kaina - 5858,2 EUR (penki tūkstančiai aštuoni šimtai penkiasdešimt aštuoni eurai 20 euro ct.) + PVM. Ji mokama tokia tvarka:

3.1.1. 5858,2 EUR (penki tūkstančiai aštuoni šimtai penkiasdešimt aštuoni eurai 20 euro ct.) + PVM Užsakovas įsipareigoja sumokėti Paslaugų teikėjui per 30 (*trisdešimt*) kalendorinių dienų po Priėmimo-perdavimo akto pasirašymo dienos, pagal Paslaugų teikėjo Užsakovui pateiktą galutinę PVM sąskaitą-faktūrą. Galutinė PVM sąskaita-faktūra Užsakovui pateikiama prieš tai Šalims raštu suderinus ir patikslinus faktines išlaidas.

3.3. Neapmokėjus Paslaugų teikėjo Užsakovui pateiktų sąskaitų per nustatytus terminus, skaičiuojami 0,04% (keturių šimtųjų procento) dydžio delspinigiai nuo nesumokėtos sumos už kiekvieną pradelstą dieną.

4. NEPAPRASTOSIOS APLINKYBĖS

4.1. Šalis atleidžiama nuo atsakomybės už Sutarties nevykdymą, jeigu ji įrodo, kad Sutartis neįvykdyta dėl aplinkybių, kurių ji negalėjo kontroliuoti bei protingai numatyti Sutarties sudarymo metu, ir kad negalėjo užkirsti kelio šių aplinkybių ar jų pasekmių atsiradimui (*force majeure*).

4.2. *Force majeure* aplinkybėmis Sutarties prasme laikomos aplinkybės, apibrėžtos Lietuvos Respublikos Vyriausybės 1996 m. liepos 15 d. nutarimu Nr. 840 patvirtintuose Atleidimo nuo atsakomybės esant nenugalimos jėgos (*force majeure*) aplinkybėms taisyklėse, LR Civilinio kodekso 4.212 straipsnyje, nelaimingas atsitikimas, sunki liga, mirtis, katastrofa ir t.t., sąlygojusi renginio atšaukimą ir/ar galimybės įvykdyti Sutartį netekimą.

4.3. *Force majeure* aplinkybėmis Sutarties prasme laikomas ir šalyje įvestas karantino režimas ir/ar ekstremali padėtis ir/ar šalies mastu paskelbtas draudimas rengti šventes/žmonių susibūrimus dėl Koronaviruso (COVID-19) ar kitų aplinkybių, taip pat valstybės įgaliotų institucijų rekomendacija nerengti švenčių/žmonių susibūrimų.

5. SUTARTIES GALIOJIMAS, VYKDYMAS IR NUTRAUKIMO TVARKA

5.1. Paslaugų teikėjui gavus potencialaus užsakovo užklausą el. paštu info@sviesiaigarsiai.lt, justas@sviesiaigarsiai.lt arba per www.foxywedding.lt platformą, parengiamas komercinis pasiūlymas ir siunčiamas potencialiam užsakovui. Šiam priėmus komercinio pasiūlymo sąlygas, jos detalizuojamos Sutartyje. Tuomet Sutartis sudaroma, suderinama ir Šalių pasirašoma.

5.2. Šalys turi teisę nutraukti Sutartį be jokių iš to kylančių teisinių pasekmių, jei apie Sutarties nutraukimą įspėja kitą Šalį raštu prieš 7 (septynias) kalendorines dienas, jei avansas (kaip nurodyta Sutarties 3.1.1. punkte) nesumokėtas.

5.3. Jei Užsakovas informuoja Paslaugų teikėją apie Sutarties nutraukimą dėl neįvyksiančio renginio, kai avansas (kaip nurodyta Sutarties 3.1.1. punkte) yra sumokėtas, avansas Užsakovui negrąžinamas ir lieka Vykdytojui kaip atlyginimas už patirtus nuostolius.

5.4. Jei Užsakovas informuoja Paslaugų teikėją apie Sutarties nutraukimą dėl nukelto renginio, kai avansas (kaip nurodyta Sutarties 3.1.1. punkte) yra sumokėtas, avansas Užsakovui negrąžinamas, o yra perkeliamas kitai Šalių iš anksto raštu suderintai datai.

5.5. Jei Sutartis nutraukiama dėl Paslaugų teikėjo kaltės, Paslaugų teikėjas įsipareigoja atlyginti Užsakovui patirtus nuostolius, t.y. sumokėti avanso (kaip nurodyta Sutarties 3.1.1. punkte) dydžio sumą per 10 (dešimt) kalendorines dienas nuo pranešimo apie Sutarties nutraukimą išsiuntimo dienos.

6. BAIGIAMOSIOS NUOSTATOS

6.1. Ši Sutartis įsigalioja nuo jos pasirašymo momento ir galioja iki galutinio tarpusavio atsiskaitymo.

6.2. Bet kokie Sutarties pakeitimai ar papildymai galioja tik sudaryti tik raštu. Žodinės išlygos neturi juridinės galios. Tinkamu rašytiniu informavimu, Šalių susitarimu ir (arba) Sutarties papildymu laikoma Šalių korespondencija el. laiškais, taip pat programėlės "Messenger" pranešimai.

6.3. Jei kuri Sutarties dalis tampa negaliojanti arba anuliuojama, likusios Sutarties dalys lieka galioti.

6.4. Visi Sutarties priedai tampa neatsiejama Sutarties dalimis.

6.5. Kilusius ginčus Šalys sprendžia derybų būdu, jei susitarti taikiai nepavyksta, ginčai sprendžiami LR įstatymų nustatyta tvarka.

6.6. Pasikeitus Šalių rekvizitams, Šalis įsipareigoja informuoti kitą Šalį apie tokius pasikeitimus kaip įmanoma greičiau, bet ne vėliau nei per 5 (penkias) kalendorines dienas.

6.7. Ši Sutartis sudaryta 2 (dviem) vienodą juridinę galią turinčiais egzemplioriais, po vieną kiekvienai Šaliai.

PRIDEDAMA:

1. Priėmimo-perdavimo aktas, 1 lapas.
2. Įrangos sąrašas, 5 lapai

7. REKVIZITAI

Užsakovas

Koncertinė įstaiga valstybinis dainų ir šokių ansamblis „Lietuva“

Panerių g. 39, LT-03229 Vilnius
Įmonės kodas 190755366
A/S LT517300010002457797
Banko kodas: 73000
Swedbank AB

Vadovė

Edita Katauskienė

A.V. 


Paslaugų teikėjas

MB „Šviesiai Garsiai“

Grūdų Sodų 1-oji g. 4, Vilnius
Įm. kodas 303315449
PVM mok. kodas 100008601114
A.s. LT36 4010 0510 0337 1371
AB DNB Bankas
Tel. nr. +37068576763

Direktorius

Justas Vizgirda

A.V. _____


Kultūrinės veiklos
vadybininkė
Ingrida Biletnikovaite
2021-06-30


Vadovo pavaduotojas
Robertas Žukas
2021-06-30


Vyr. buhalterė
REGINA KIJUC
2021-06-30


Meno vadovas
Giedrius Svilainis
2021-06-30

PRIEDAS NR.1
prie Sutarties SG20210616-01

ĮRANGOS SĄRAŠAS RENGINIUI: 2021 m. liepos mėn. 6 d

Įrangos pavadinimas (Modelis)	Kiekis	Kaina, EUR/vnt.	Kiekis, EUR Be/PVM
APŠVIETIMAS			
Judančios galvos			
Chauwet rogue r 2 (wash)	16	40	640
	Kiekis, EUR Be/PVM		€ 640.00

Balta šviesa			
Folowspot	2	120	240
	Kiekis, EUR Be/PVM		€ 240.00

Apšvietimo pultai			
Chamsys MQ500 Stadium	1	150	150
	Kiekis, EUR Be/PVM		€ 150.00

Aliuminio santvaros/Stovai			
Global truss F34P050PL 100cm, 30cm square truss	16	6	96
	Kiekis, EUR Be/PVM		€ 96.00

Kita įranga			
Elektriniai keltuvai	4	60	240
Interkomas	1	60	60
	Kiekis, EUR Be/PVM		€ 300.00

Įrangos pavadinimas (Modelis)	Kiekis	Kaina, EUR/vnt.	Kiekis, EUR Be/PVM
Garso įranga			
Garso pultai			
Digico SD9 Core2 96ch Digital mixing desk	1	200	200

	Kiekis, EUR Be/PVM	€ 200.00
--	--------------------	----------

Monitorinės Sistemos			
EV ELX	6	25	150
	Kiekis, EUR Be/PVM		€ 150.00

Mikrofonai			
AKG C451B	12	15	180
	Kiekis, EUR Be/PVM		€ 180.00

Bevieliai mikrofonai			
Shure QLXD4	10	40	400
	Kiekis, EUR Be/PVM		€ 400.00

Multicore / Stage-Box			
Digico D2rack 48 in 24 out digital stage box	1	50	50
	Kiekis, EUR Be/PVM		€ 50.00

Kita įranga			
Komutaciniai laidai	1	100	100
	Kiekis, EUR Be/PVM		€ 100.00

Įrangos pavadinimas (Modelis)		Kiekis	Kaina, EUR/vnt.	Kiekis, EUR Be/PVM
Backline				
		Viso už 1 dieną (Apšvietimas)		€ 1,426.00
		Nuolaida	30%	€ 427.80
		Suma po nuolaidos		€ 998.20
		PVM	21%	€ 209.62
		Viso su PVM		€ 1,207.82
		Viso už 1 dieną (Garso įranga)		€ 1,080.00
		Nuolaida	30%	€ 324.00

		Suma po nuolaidos	€ 756.00
		PVM	21%
		Viso su PVM	€ 914.76

Aptarnavimas		Kiekis	Kaina, EUR/vnt.	kiekis, EUR be/PVM
Montažo darbuotojai		3	100	300
Garso režisierius		1	180	180
Garso režisieriaus asistentas		2	100	200
Šviesų dailininkas		1	200	200
Transporto išlaidos		1	150	150
Nakvynė		1	360	360
		EUR Be/PVM		€ 1,390.00
		PVM	21%	€ 291.90
		Viso su PVM		€ 1,681.90
	VIRŠVALANDŽIAI: Oficialus techninio personalo darbo laikas iki 02.00val. nakties. Po 02.00val. nakties techninio personalo valandos kaina yra 150eur.			
	MAITINIMAS: Įvertinus renginio trukmę paslaugų gavėjas įsipareigoja pasirūpinti techninio personalo maitinimu.			

Viso už 1 dieną EUR Be/PVM	€ 3,144.20
PVM	21%
Viso su PVM	€ 3,804.48

ĮRANGOS SĄRAŠAS RENGINIUI: 2021 m. liepos mėn. 8 d

Įrangos pavadinimas (Modelis)	Kiekis	Kaina, EUR/vnt.	Kiekis, EUR Be/PVM
Garso įranga			
Garso pultai			
Digico SD9 Core2 96ch Digital mixing desk	1	200	200
	Kiekis, EUR Be/PVM		€ 200.00
Monitorinės Sistemos			
EV ELX	6	25	150
	Kiekis, EUR Be/PVM		€ 150.00

Mikrofonai			
AKG C451B	12	15	180
	Kiekis, EUR Be/PVM		€ 180.00
Bevielai mikrofonai			
Shure QLXD4	10	40	400
	Kiekis, EUR Be/PVM		€ 400.00

Multicore / Stage-Box			
Digico D2rack 48 in 24 out digital stage box	1	50	50
	Kiekis, EUR Be/PVM		€ 50.00
Kita įranga			
Komutaciniai laidai	1	100	100
	Kiekis, EUR Be/PVM		€ 100.00

Įrangos pavadinimas (Modelis)	Kiekis	Kaina, EUR/vnt.	Kiekis, EUR Be/PVM
Backline			
	Viso už 1 dieną (Apšvietimas)		€ -
	Nuolaida	30%	€ -
	Suma po nuolaidos		€ -
	PVM	21%	€ -
	Viso su PVM		€ -
	Viso už 1 dieną (Garso įranga)		€ 1,080.00
	Nuolaida	30%	€ 324.00
	Suma po nuolaidos		€ 756.00
	PVM	21%	€ 158.76
	Viso su PVM		€ 914.76
Aptarnavimas	Kiekis	Kaina, EUR/vnt.	kiekis, EUR be/PVM
NGR garso sistema	1	1278	1278
Garso režisierius	1	180	180
Garso režisieriaus asistentas	1	100	100
Šviesų dailininkas	1	200	200
Šviesų dailininko asistentas	2	100	200
	EUR Be/PVM		€ 1,958.00

	PVM	21%	€ 411.18
	Viso su PVM		€ 2,369.18
	VIRŠVALANDŽIAI: Oficialus techninio personalo darbo laikas iki 02.00val. nakties. Po 02.00val. nakties techninio personalo valandos kaina yra 150eur.		
	MAITINIMAS: Įvertinus renginio trukmę paslaugų gavėjas įsipareigoja pasirūpinti techninio personalo maitinimu.		

Viso už 1 dieną EUR Be/PVM		€ 2,714.00
PVM	21%	€ 569.94
Viso su PVM		€ 3,283.94

Užsakovas

**Koncertinė įstaiga valstybinis
dainų ir šokių ansamblis „Lietuva“**
Panerių g. 39, LT-03229 Vilnius
Įmonės kodas 190755366
A/S LT517300010002457797
Banko kodas: 73000
Swedbank AB

Vadovė
Edita Katauskienė

A.V.



Paslaugų teikėjas

MB „Šviesiai Garsiai“
Grūdų Sodų 1-oji g. 4, Vilnius
Įm. kodas 303315449
PVM mok. kodas 100008601114
A.s. LT36 4010 0510 0337 1371
AB DNB Bankas
Tel. nr. +37068576763

Direktorius
Justas Vizgirda

A.V.

Dokumentą elektroniniu
parašu pasirašė
JUSTAS, VIZGIRDA
Data: 2021-06-30 11:21:51


Kultūrinės veiklos
vadybininkė
Ingrida Biletnikovaite
2021-06-30


Vadovo pavaduotojas
Robertas Žukas
2021-06-30


Vyr. buhalterė
REGINA KLUC
2021-06-30


Meno vadovas
Giedrius Svilainis
2021-06-30